

# NÆRING FR-SAK Regionála areálaháldadime plána pládnaprográmma guláskuddamij

Oajvvadus guláskuddamij ja almulasj dárkastussaj

Guláskuddamájggemierre xx. xx. xxxx.



## Ávddábágo

Nordlánnda I akta dajs fylkajs Vuonan gánná li ienemus ressursa, ja luonndo I akta fylka ájnnašamos buorijs árvvodahkamij. Æládusáj árvvodahkam la ienemusát tjanáduvvam ressursajda dagu tjáhtjefábmo, bieggafábmo, guole ja biebmno nuores, minerála ja metálla. Nordlánda duobddága la ájnas sivva fylka ávddánibmáj.

Ruodná máłssom buktá edna vejulasjuodajt Nordlánndaj. Ruodná industriijabuktaga ma dálkádahkaj li vuohkasa li sjaddam ájnnašabbo ja danen li ádá vejulasjuoda ihtám industriijav ávddánahtátjit boahte jagijda. Ádá barggosajij ma boahteájggáj hiepi ja guoddelis luonndoressursaj ano diehti máhttep ruodná sjadduj jáksát, dálkádakrievddadimijit ráddjit ja dilev láhtjet áłmmuklágo lassánibmáj bivnos bájkálasj sebrudagáj.

Guhkesájggásasj árvvodahkam guoddelisvuoda ulmij milta I dan duogen jut moadda dárbojt vielet. Ruodná máłssom gájbbet suohkanrájáj ja berustimij rastá aktan barggá, vidjurijit rájddá ja aktit, ja dálkádagáv, luondov ja guoddelisvuodav sihke rudáj ja sebrudagá hárráj vielet. Vejulasjuoda ienep árvvodahkama sjadduj ja barggosajijda Nordlándan li valje, ja aktan galggap boahteájge vejulasjuodajt doahppit.

Guovlo plánim la vædtsak man baktu sávadahte nuppástuhttemij ja sebrudakávddánibmáj jáksá. Nordlánda fylkkasuohkan dálla barggá guovlo plánajn areálaháldadime hárráj. Pládnabargo tjadá sihtap sajev dahkat guovdásj tjuolmaj birra dágástalátjit ja aktisasj tjoavddusijit gávnatjit fylkama ávddánahttemij.

Dán pládnaprográmma guláskuddam la pládnabargo álgo. Fylkkasuohkan dálla gáhttjo oajválattjajt, sebrudak- ja æládusávdástiddijit oajvvadásájt buktet dokumænntaj, ja oassálastátjit ávddálijguovlluj buoremus tjoavddusijit gávnatjit Nordlánndaj.

Aktan bivnos ja sebrudahte sebrudagájt hábbmip.

Svein Øien Eggesvik

*Fylkkarådejådediddje*

Bjørn Larsen

*Æládusáj fylkkaråde*

# Sisadno

## NÆRING FR-SAK Regionála areállaháldadime plána pládnaprográmma guláskuddamij.. 0

<b>Ávddábágo.....</b>	<b>1</b>
<b>1. Álggo .....</b>	<b>3</b>
1.1. Duogásj.....	3
1.2. Pládnabargo ulmme.....	4
1.3. Plána báhtusa .....	5
1.4. Dán pládnaprográmma birra.....	5
<b>2. Nordlánnda I rievddamin.....</b>	<b>6</b>
2.1. Árom.....	6
2.2. Areállaadno .....	6
2.3. Merragádde ja fiervvá.....	6
2.4. Ællobarggo .....	6
2.5. Kultuvrramujto.....	7
2.6. Dáلكádahka rievddamin.....	7
2.7. Vájkkudusájt árvustallat.....	7
<b>3. Pládnabargo vuorodime.....</b>	<b>7</b>
3.1 Areállaháldadibme ruodná málssomin .....	8
3.2 Guoddelis areállaháldadibme ja bivnos sebrudagá. ....	9
3.3 Merragátte areállaháldadibme.....	9
<b>4 Máhtudagá ja átsádimij dárbbbo.....</b>	<b>10</b>
4.2 Tjiegadimdárbo .....	10
4.3 Vájkkudusájt tjiegadit .....	11
<b>5 Ma pládnabargov stivrriji .....</b>	<b>11</b>
5.2 Rijkajgasskasasj vælggogisvuoda .....	12
5.3 Stáhtta stivvri .....	13
5.4 Regionála stivvrim.....	13
5.5 Gáktu li vidjura ietjá regionála plánaj ja stratesjijaj hárráj .....	14
<b>6 Organiserim ja mierredibmáj fárruj bessat.....</b>	<b>14</b>
6.1 Pládnabargo organiserim .....	14
6.2. Areállaháldadime guovlo dáse pládna .....	16
6.3 Oassálasstem.....	16
<b>7. Ávddånibme .....</b>	<b>17</b>

## 1. Álggo

*Manen dárbaþ Nordlándna plánav gáktu guovlo areálajt háldadit?*

Udnásj areállaplánum ij la dagu ávddála. Mijá dago li viek ájnna jus galggap nasjávnaþasj ja rijkajgasskasasj ulmijt állidit mij guosská guoddelis ávddánibmáj. Jus galggá Parissjehtadusá ulmijt állidit mij guosská dálkádakgássaþ giehpeditbmáj, de gájbbeduvvá nuppástuhttem mij divna sebrudagá suorgijda ja akterajda guosská. Dát prosæssa álu ruodná málssomin gáhtjoduvvá, rievddam sebrudagán gánná galggap árvodahkamav lasedit binnep vájkkudusáþ birrasij ja viek állu binnep dálkádakluojtemij. Ruoná málssoma tjávdaj gaskan la innovasjávnaþ ja teknologijja ávddánahttem, ja æládusáþ la guovdásj sadje. Dánna li Nordlándna moadda vejulasjvuoda, ja fylkan li buorre ævto dán nuppástimbargo njunnjutjin liehket. Dán aktijvuodan li fylka duobddága ja luondo ressursa ájnnaþ. Jus Nordlándna ájn galggá liehket bivnos sadje æládusáþ ávddánahttemij, viesáþijda ja guossijda de hæhttup nuppástuhttet sebrudahkaj binnep gássaþ luojtemij ja buorebut hiebadit areálla anov áþá dálkádahkaj.

Guoddelis ávddánibme la dakkir mij udnásj dárbojt állit váni boahhte buolvaj dárboj biejsstemis. Jus galggá guoddelis ávddánimev hábbmit de værált hæhttu daj gálmá dimensjávnaþ rastá barggat: sosiála, birrasa ja økonomijjalasj guoddelisvuoha. Boahhteáþge álkádus ja árvodahkam galggá dán perspektijva milta ávddánahteduvvat.

Jus Nordlándna vejulasjvuodaj galggá állidit de dárbaþip álleslasj vuorodimev, duon dán háldadusdåse ja suorggeoaþjvvalattjaj aktisasþbargo baktu. Danen la Nordlándna fylkadigge mierredam galggap areállaháldadime hárráj guovlo plánav dahkat. Pládnabarggo galggá átsáþit gáktu Nordlándna máhtta buoremus tjoavddusijþ gávnnaþ guoddelis boahhteáþggáj.

Pládna galggá vuosedit goabelij dát dárþulasj nuppástuhttem galggá mannaþ gálmán suorgen:

- Areállaháldadibme ruodná málssomin
- Guoddelis areállaháldadibme ja bivnos sebrudagá.
- Merragátte areállaháldadibme

Juohka suorggáj galggi tjáleduvvat birástagá guovlo dåsen mij guosská areálaj háldadibmáj pládna- ja tsiekkaduslága plánima milta. Dá birástagá galggi viehkken guoddelis sebrudagá guovlluj nuppástuhttet. Guoddelis regionála areállapolitihkka mav stáhtta ja suohkana tjuovvu, sjaddá viehkket gá galggá Nordlándna areállaanov aktan árvustallat.

Dán plána barggo galggá átsáþit tjoavddusijþ ma bærrájæhtti ahte da gálmma guoddelisvuoda dimensjávnaþ váraþda váldeduvvi, ja navti Nordlándna guoddelis ávddánimijþ buoreþ láhkáj barggáþ. Sávvap plánaþ galggi vædtsaga ja máhtudagá maj máhtta iesþgenþa dimensjávnaþ gaskan árvustallat. Areállaano hárráj hæhttup sebrudagá ávkeþ ienebut árvustallat.

Dán pládnaprográmma guláskuddamij dárbaþip áþádusáþt sierraláhkáj dáj vidþurij hárráj:

- Hieþi gus pládnabargo vuorodime ja tjuolma Nordlándna areállaháldadime vejulasjvuodajda ja hásstalusáþda. Gehtja 3. kapihttalav.
- Bierrip gus ietþá máhtov jali tþielgadimijþ tþadáþit oassen pládnabargos. Gehtja 4. kapihttalav.
- Ánodip áþádusáþt gáktu galggap dáv bargov tþadáþit ja ietþáþijþ fáruþj válldet mærrádusán. Gehtja 6. kapihttalav.
- Suohkana ja guovlo háldadusá ma sihti barggoþjuohkusijda fáruþj bierrijþ dav diededit. Gehtja 6. kapihttalav.

Jus pládnabargguþ oassálasstá de bæssaþ vájkkudit birástagáþda ma dálla galggi mierreduvvat boahhteáþþge sebrudakávddánibmáj ja ietþas dahkamusáþ tjoavddemijþ.

### 1.1. Duogásj

Nordlándna doajmme areállapolitihkka I Nordlándna 2013-2025 fylkkaplánaþ gávvduvvaþ. Duodden la Nordlándna fylkadigge moadda plánaþt ja stratesijþjajþ mierredam guovlo dåsen ma areálaj háldadimev stivriþj ja vuorddemusáþt bukti dasi.

Jagen 2021 mierredij Nordlándá fylkadiigge pládnastresijjav *Et bærekraftig Nordland – Planstrategi for samarbeid og grønn omstilling 2021-2024*, gánná li guhtta guhkesájggásasj ávddánimulme ájggudahkaj. Pládnastresijja javllá areállaháldadibmáj galggá regionála pládna dagáduvvat.

Pládnastresijja dættot dárbov dievalap ja dábmarap pládnavuogádahkaj Nordlándá fylkkasuohkanin. Dat merkaj ávddálijguovlluj galggi dagáduvvat nágin gallegasj regionála plána ma fágaj rastá manni. Pládnastresijja dættot dárbo l guovlo pládnavuogádagáv ádstuhttet navti ahte areállapolitihkav álles plána baktu aktit. Gá návti álkkebun dahká de oadtju dávk pládnavuogádagáv mij la álles, dádjadahte ja dábmaris. Jus Nordlándá galggá AN guoddelisvuoda ulmijt állidahttet de hæhttup fágaj rastá barggat. Gá návti álles plánaj dahkap de dát aj mijájt hástal fágaj suorgij rastá bargatjit guoddelisvuoda ulmijt tjuovvolittjat.

Pládnastresijja javllá pládna galggá udnásj areállapolitihkalsj mærrádusájt Nordlándá doajmme fylkkaplánan tjuovvolit, aktan huksat álleslasj areállapolitihkav stáda- ja regionguovdátjijda, jáhtulakplánimav, guollebiebmadimev, minerálaæládusáv, ællosujtov, ednamabargov, dálkádagáv ja birrasav ja tjáhtjeháldadimev jnv. Nordlándá fylkadiigge mierredij pládnastresijjan kultuvrrabirrasij hárráj ij galga sierra regionála pládna dagáduvvat, valla dat galggá areállaháldadime plána vuollaj biejaduvvat.

Guovlo pládna areállaháldadime hárráj galggá pládna- ja tsiekkaduslága njuolgadusáj milta dagáduvvat. Dat merkaj plánav galggá dahkat rabás, dádjadahte láhkáj masi ulmutja fárruj bessi, dagu láchka gájbbet. Gehtja 6. kapihttalav jus sidá ienebut diehtet.

#### **Areállaháldidime regionála berustime**

Nordlándá fylkkasuohkana areállaháldadime politihka vuodon la pládna- ja tsiekkadusláhka, njuolgadustjállaga, vuorddemusá rijka dáses aktan ietjá rijka ja guovlo dáse njuolgadusá.

Fylkkasuohkana duogen la guovlo dáse areállapolitihkav aktij másskit.

#### **Bagádallamvælggogisvuolta ja vuosteldimfábmo**

Pládna- ja tsiekkaduslága §3-2 milta galggá fylkkasuohkan suohkanijt viehkedit ja bagádallat gá sij plánaj barggi. Alodip konsulentajt ja suohkanijt gatjádálátjit jus la dárbo.

Fylkkasuohkan máhtá suohkanij plánaj vuosteldit jus aneduvvi da li rijka ja/jali guovlo dáse berustimij vuosstij. Fylkkasuohkan aj mierret moatten suorgen: guollebiebbmam, tjátje háldadimen, kultuvrrabirás ja gæjnoj háldadibme.

Dán plánan li areállapolitihkalsj njuolgadusá ájnnaabmusa.

## 1.2. Pládnabargo ulmme

Guovlo dáse pládnabarggij li divna oajválattja, sebrudak- ja æládusberustiddje gáhtjoduvvam. Ulmme l aktisasj tjoavddusij gávnnat fylka ávddánahttemij. Areállaháldadime guovlo pládna galggá suohkanij, regionála ja stáhta plánimij fylkan buktet árvvedahte birástagájt. Dát guosská tiemájda ma li ájnna sebrudagá dárbojda, nasjávnałasj ja rijkajgasskasasj ulmij hárráj. Navti máhtá liehket aktisasj guhkesájggásasj stivrrimvædtsagin sávadahte sebrudakávdánimáj. Pládnaprocessa baktu galggi fylkkaplána areállapolitihkalsj njuolgadusá ja guovlo pládnamærrádus tjadá gehtjaduvvat daj rievddadimij hárráj ma li nasjávnałasj ja guovlo njuolgadusáj ihtám, ja bájkálasj dárbojda 2013 mærrádusá manjela. Vijddásappot galggap árvustallat makta l dárbo ulmijda,

areállapolitihkalasj njuolgadusájda ja areállastratesjijjajda. Ájggop árvustallat dárbaHIP gus regionála pládnanjuolgadusájt, pbl. § 8-5 milta dakkir tiemájda ma li ájnnaSá mijá guovlon.

Pládnabargo ulmme I:

- Nordlánda areállapolitihkav ádstuhttet ja avta pládnaj tjoahkkit, váj udnásj ja boahhteájgij areállahásstalusájt ja vejulasjuodajt duosstu.
- dilev láhtjet guoddelis stivrrimij ja areállaháldadibmáj pládna- ja tsiekkaduslága plánima tjadá.
- gávnnaT konkriehta ulmijT ja bagádusájt, jali mærrádusájt ja areállastratesjijjajT ma bukti guhkesájggásasj birástagájt suohkanij, regionála ja stáhta areállaháldadibmáj fylkan.

### 1.3. Plána báhtusa

Guovlo plánim la vædtsak man baktu sávidahte nuppástuhttemij ja sebrudakávdánibmáj jáksá. Guovlo plána li ájnnaSá váj álles háldadibme ja ávdánahthem regiávnán sihkarasteduvvá dakkir tiemáj hárráj ma suohkanrájáj rastá manni.

Pládna- ja tsiekkaduslága milta sjaddá pládna doajmmat álles fylkan aktan tjáhtjádagáj ja meran gitta avta nautihkalasj mijllaj vuodolinjas davás.

Guovlo plána galggi guovlo orgánajT ja suohkanij ja stáhta plánimav ja dájmaV stivrrit fylkan, pládna- ja tsiekkaduslága § 8-2 milta. Danen sjaddá bargo boados njuolgadusá areálaj ano hárráj.

Guovlo plánan máhtti ienep vájkkudimnævo:

- *Ulmme*: buktá badjásasj stratesjijjalasj láttov areálaj háldadibmáj.
- *Areálaj stratesjijja*: konkretisieriji ulmijT ja vuosedi gáktu ulmijda máhtta jáksát areállano baktu.
- Guovlo dáse pládnanjuolgadus: Nordlánda fylkadigge máhtta pládnanjuolgadusájt mierredit ma nasjávnaLasj jali guovlo dárbojt ja berustimijT vieledi. Njuolgadusá máhtti vissa dájmajt hilggot gitta lágev jahkáj. Guovlo dáse pládnanjuolgadusá li juridihkalattjat bákkulattja, ja galggá Nordlánda fylkadikkeS loabev ánodit dajs bessat.
- *Areállapolitihkalasj njuolgadusá*: areállaháldadimev stivrriji. Njuolgadusá ælla juridihkalattjat bákkulattja, valla jus dajT i tjuovo de ihkap vuostelduvá.
- *Pládnakárta*: guovlo plánajn máhtta liehket pládnakárta mij mierret. Pládnakárta e juridihkalattjat avtak tjaná.

Dá vájkkudimnævo máhtti liehket vædtsagin aktisasj tjuolmajT tjoavdátjit ja tjoavddusijT dagátjit ma guoddelisvuoda ulmijT tjuovvu.

Plána láhpalasj vájkkudimnævo pládnabargo baktu tjielgaduVvi. Guovlo dáse pládnanjuolgadus la nanos juridihkalasj vájkkudimnævo ja dav galggá árvustallat areállapolitihka tjielgga válljimij vuoksjuj.

Juohkka guovlo dáse plánan galggá doajmmaprográmma dájmaV plána tjadádime hárráj. Doajmmaprográmma galggá vuojnusij buktet makkir ressursajT dárbaV ja gáktu galggá aktan barggat dájmajt tjadádittjat, aktan tjadádime ávdásvástádusáv konkretisierit. Nordlánda fylkadigge dokumentav mierret sæmme báttá gá plánav mierret ja dat galggá nielje jahkáj tjáleduvvat. Nordlánda fylkadiggáj galggá diededit juohkka jage man mutton la doajmmaprográmma hárráj aktan árvustallamijn dárbaV gus juojddá rievddadit.

### 1.4. Dán pládnaprográmma birra

Pládnaprográmma I muhtem lágásj bagádus gáktu plánav galggá tjadádit. Dokumænnta vuoset pládnabargo ulmev, gáktu dat organisieriduvvá, gáktu ávdán aktan ájggemierij ja oassálasstij, gáktu iehtjáda fárruj gáhtjoduvvi mierredittjat, ja makta I dárbo ienep máhtudahkaj ja átsádimijda.

Pládnaprográmma vuostasj versjávnná lij guláskuddamin jagen 2020. Moattes vásstedin pládnabargo ulmme birrij buorebut tjielggiduvvat. Dáj vásstádusáj milta lip rievddadam ja barggij tjielggasap birástagájt dahkam.

Pládnaprográmma guláskuddam galggá viehkken diehton daj dájmej birra ma pládnaprosessa bále plániduvvi ja makkir ásiht pládnabargo galggá dættodit.

## 2. Nordlánnda I rievddamin

Nordlánnda I rievddamin Ruodná málssoma diehti báhti ádá vejulasjuvoda sebrudak- ja æládusávdánahthemij gá ádá el-fábmovuododum industriija, teknologijja ja barggosaje ásaduvvi. Jus ruodná málssomij galggá vuorbástuvvat de gájbbeduvvá ássjáj valit moatte láhkáj, lahka aktisasjarggon ja jut duosstá vuorodit. Málssom binnáluojtemsebrudahkaj ienep ádástuhtte enersijjagáldoj aktan infrastruktuvrain mij dasi gullu, gájbbet aj areálaj adno málssu. Moadda aktera duojn dáj berustimij sehkkan luonndoressursaj ano ja suodjalime dágástallamij. Danen gá nav állo Nordlánnda árvvodahkamis la luonndoressursaj nali tsieggiduvvam de la ájnas guoddelis ávdánibme starjjá váj boahhteájgijda sjaddi vejulasjuvoda guhkesájggásasj økonomijjalasj sjaddu.

### 2.1. Árom

Nordlánnda fylkan ulmutja vijddát árru, unna álmuk, guhka merragádde ja guhka gaska. Fylkan la vargga 12 prosenta Vuonarijka duobddágij, valla dássju 4,4 prosenta lánnda álmugis. Nordlánnda I dat fylkka lánndan nievremus sjattujn álmuklágon manemus lågev jagijt. Ájn vil ienep ulmutja stádajda ja tjoahkkebájkijda árruji. SSB:a lågo vuosedi ienep gá lahkke Nordlánnda suohkanijs massi viesádijt jage 2050 rádjáj. Sæmme báttá sjaddi ienep vuoras ulmutja divna Nordlánnda suohkanijn. Areállaháldadimev galggá gehtjadit Nordlánnda hásstalusáj hárráj mij guoská álmukláhku. Danen la dán aktivuodan ájnas aktan plánit árudagáj, areála ja suvddema hárráj váj sjaddá balansieriduvvam ávdánahthem stádaj, tjoahkkebájkij ja unnep bájkij hárráj, ja váj álmukláhko lassán.

### 2.2. Areállaadno

Luonndoressursaj ja areálaj dæddo lassán, ja moadda berustime galggi avta bále vuoroduvvat. Areállano rievddadibme I akta dajs ájnnasamos sivájs gá biologijjalasj moattebelakvuohtha ja biebbmoednam láhpu. Nordlánnda buvtadime ja árvvodahkama vuodo I luonndoressursaj ja areállaano ávkástallam meran ja gáttén. Guoddelisvuohtha birrasa hárráj la luondo valjesvuodav ja ekovuogádagájt suodjij ja huksat ma li Nordlánnda æládusáj ja árroma vuodon, aktan bærrájgæhttjat mij bessap ålgus varresvuohthaj buorren madi Vuonarijka biebbmosihkarvuohthaj lip viehken.

Ruodná málssomij dárbaht minerálajt ja metállajt ma luondulattjat gávnnuji Nordlánnda bávtijn. Ráddidus sihtá “jáhtelis mannulagáv” mij guoská áhtsámusájda tjierggedis minerálaj áhtsámij ja rággámij. Danen dávk lassán minerálaj rággám Nordlándan mij vat areálajt ja infrastruktuvrav gájbbet.

### 2.3. Merragádde ja fiervvá

Mijá guhka merragádde ja nuorráj bessat la ájgij tjadá læhkám Nordlánnda árroma, bargoj ja árvvodahkama vuodo. Guollimæládus vuobddá guoddelis, varres biebmajt ma li dálkádahkaj vuogas, stuorra márnánij. Nordlánnda, Vestlandet siegen la Vuona stuoramus guollebiebmadimfylka. Nordlánnda I jáhtulaktjuovga vuogádagán ruodná sávnan, ja vuojnet luosa buvtadibme lassán. Guollebiebmadimæládus buvtat alla kvalitehta biebmajt, danna I edna árvvodahkam ja buktá smáv bájkijda barggosajijt. Dálle gæhttjali ádá slájajt biebmaj, ja moaddásij mielas máhttá makroalger sjaddat ádá, stuorra ja ájnas æládussan Nordlándan.

Jus galggá ieme æládusáj gáhttit ja sæmme báttá boahhteájge merrabuvttadibmáj dilev láhtjet, de dárbaht nuoges areálav, madi guorras masi areálajt galggá adnet. Tjávdbágo li árra vuogas oassálasstem merragátte berustimij, edna máhtudahka ja vuogas pládnaprosessa. Gá galggá boahhteájge guollebiebmadibmáj plánit de la ájnas mujttet ádá teknologijja ja ádá slájaj diehti máhttá sjaddat dárbo guollebiebmadimij rahpat dakkir sajijt ma dálattij ælla aneduvvam dábalasj guollebiebmadibmáj nuoren.

### 2.4. Ællobarggo

Nordlánnda ælloguohthomguovlo la akta Vuonarijka gudá guohthomguovlojs, mij vas la 12 tjieldijda juogeduvvam. Svieriga biehe ællobarggij máhttá aj vájkkudit jus areállaanov rievddat rádjáguovlojn.

Ællobarggo vijdes duobddágij gájbbet. Ietjá vuodoæládusá máhtti ienep areálajt sjattadit ja sáddij, madi boatsojæládusá guohthom- ja ressursavuodo dássju unnu. Vuodna galggá sáme kultuvra luonndovuodov sihkarasstet

lágaj ja rijkajgasskasasj konvensjávnnáj milta. Dási gullu hæhttu boatsojæládusá areálajt boahhte buolvajda sihkarasstet.

## 2.5. Kultuvrramujto

Nordlándan li moadda mávsulasj kultuvrramujto ja kultuvrrabirrasa. Dálkádakrievddamij diehti ja gá binnep ulmutja smáv bájkijn árru de giette sjaddi ságijs dievva, sæmmi báttá dagu ienep jáhtálibme stádaj merkaj stádaj kultuvrramujto li dætto vuolen. Kultuvrrabirrasa buoremusát huksaduvvi ano tjadá, ja viek ájnas la dáv guoddelis ja plánidum láhkáj.

## 2.6. Dálkádahka rievddamin

Dálkádakrievddamij diehti ádá tjuolma ihti. Gasskamærrásasj temperatuvrra Vuonan la lassánam birrusij 1,1 grádajn jages 1900 gitta 2016. Nordlándan vuorddep gasskamærrásasj jahketemperatuvrra lassán birrusij 5 grádajn jage 2100 rádjáj. Nordlándan hárráj sjaddap dálkádakrievddamij diehti hárrájnit ienep rássjuj ja ienep tjáhtjáj gálggámin, ienep dulve ja rido, ja merra ahtsá ienep gá ávddála. Guhkep sjattadimjábe ja oanep dálve li aj vuordedahte. Dát de sjaddá vájkkudit árromij, ednambarggij, guollebiebmadijmáj, luonnduj ja industriijaj. Jus dájt rievddamij galggá háldadit de hæhttu areállaháldadibme ienebut gá ávddála sihkarasstet luonndo buktá dálkádakrievddamij vájkkudusájt binnedit. Dáv máhtá dahkat luondo vuododuvvam tjoavddusij baktu ja gá árvustallá ájnegis dájmajt ekovuogádagá tjoahkkidum noadáj; nav gáhtjoduvvam ekovuogádakhiebadibme.

Sebrudaksihkarvuohta ja gergasvuohta dálkádakrievddamij hárráj la ájnas perspektijvva areállaplánimin ja -háldadimen. Gergasvuodav hæhttup ienebut vuorodit boahteájggáj. Dát guosská sierraláhkáj jáhtulagán, el-fábmobiggimin ja nehtan, tjátje, minerálasj ja ednambarggij, ma viek edna duobddágijit gájbbedi. Buorre areállaplánim máhtá viehken dálkádakluojtemijit binnedittjat ja sæmmi báttá dálkádakrisikov giehtadallat. Danen galggá dálkádakrievddamijit gehtjadallat divna plánimin.

## 2.7. Vájkkudusájt árvustallat

Moadda doajmma ma li sebrudagá ávddánibmáj ávkken vájkkudi areállaj, ja de hæhttu válljit galggá gus adnet váj suodjalit. Jus la buorre máhttovuodo mij tjielggi buorijit ja nievrijit jus juojddá dahká, la buorre vuodon gá árvustallá galggá gus dáv dahkat jali ij. Gá diehtá konsekvensájt de bæssä ávddánimev árvustallat AN:a guoddelisvuoda ulmij hárráj ja ietjá guovdásj njuolgasusáj hárráj mij guosská areállaadnuj.

Ruodná málssoima diehti báhti aj vejulasvuoda sebrudagáv ja æládusájt ávddánahttet. Jus ruodná málssoimij galggá vuorbástuvvat de gájbbeduvvá ássjáj valit moatte láhkáj, lahka aktisasj barggon ja jut duostá vuorodit. Moadda aktera duojn dáj berustimij sehkan luonndoressurasj ano ja suodjalime dagástallamij. Ruodná málssoim aktan ádá el-fábmoaddne industriija, teknologijja ja barggosajit ásamij bukti ádá vejulasvuodajit æládusájt ásadittjat Nordlándan. Málssoim binnáluojtemsebrudahkaj ienep ádástuhte enersijjagáldoj aktan infrastruktuvaraj mij dasi gullu, gájbbet aj areálaj adno málsso. Dát la hástalusasj ieme areállaadnuj. Ájnas la guoddelis ávddánibme starjáj váj boahteájggijda sjaddi vejulasvuoda guhkesájggásasj økonomijjalasj sjadduj.

Areállaháldadibme l guovdásj vædtsak nannitjit udnásj ja boahteájge hástalusájt ja vejulasvuodajit duostotjit. Buorre areállaháldadime vuodon dárbaht diehtet duola dagu areállano, luondovaljesvuoda ja dálkádakhiebadallama birra.

## 3. Pládnabargo vuorodime

Dán kapihtalin tjállep makkir suorgijit pládnabargon vuorodip ja makkir tjuolmajda ájggop validit. Dá li suorge gánná areállaplánim la ájnas vædtsak sebrudakávdánibmáj. Vuorodime li areállaháldadime gálmma tiemá majt galgap dáj gálmá guoddelisvuoda dimensjávnnáj milta árvustallat. Divna gálmma tiemáj hárráj hæhttup suorge- ja suohkanrájáj rastá ássijit tjielgadit. Dát kapihtal aktan dilemmaj ja tjuolmaj ma dasi gullu la masi ávdemusát sihtap ájádusájt gá dálla lip pládnaprográmmav guláskuddamij sáddim.

Da gálmma vuorodimsuorge li:

1. Areállaháldadibme ruodná málssoim
2. Guoddelis areállaháldadibme ja bivnos sebrudagá.

### 3. Merragátte areállaháldadibme

Vuorodime li válljiduvvam mijá vásádusáj milta gá lip pládnaássijjt giehtadallam, iehtjádij vuojnoj milta 2020 pládnaprográmma guláskuddamis ja dán pládnaprográmma tjáledijn. Vuorodime li fáhkasuorge gánná sihke politihkkára ja ássjegiehtadalle dilemmajt iejvviji gá galggi plánajt dahkat ja giehtadallat, ja gánná vuojnná dárbo I areállapolitihkav guovlo dásen giehtadallat. Plána dagádijn galggá barggo vuorodimij tjuovvot rijkagasskasasj, nasjávnašasj ja guovlo ulmijt ja njuolgadusájt. Guoddelisvuodadimensjávna ja AN guoddelisvuoda ulme li aktisasj duogátjin dán barggij.

Vijddásappot dán kapihttalín gávviduvvi da gálmma vuorodime ja guoskavasj tjuolma. Tjuolma ma juohka vuorodibmáj gulluji ælla da ájnna ma gávnnuji. Ihkap aj dajt rievddadip guláskuddamvástádusáj ja guojmmemierredime mañjela boahte pládnabargon.

#### 3.1 Areállaháldadibme ruodná málssomin

Akta ájgenimme stuorámuš hástalusáj gaskan la dálkádahka ja birás. Dárbo I áda láhkáj ájádallat vág jáksáp ávddánibmáj mij la dálkádahkaj ja birrasij guoddelis, duodden økonomijja ja sosiála dássáj. Guovdásj gatjálvis le gáktu máhtta luondov ja ekovuogádagájt huksat sæmme báttá dagu barggosaje ásaduvvi ja infrastruktuvrra buoreduvvá.

Nordlánda æládusá viek ávddáni. Moadda ájnas æládusá fylkan li luonndoressursajda vuododuvvam meran ja miehtsen, dagu guollim, guollebiebmadibme, industrijja, mannoæládus ja bákterággám. Dási gullu aj enersijja buvtadibme ja doalvvom mij sjaddá ájn vil ájnnasabbo sebrudagáj ávddánibmáj. Nordlándan li divna biejsstema luondos vájkkudam vág luonndo biejsstemij daji I binnum mañemus lågev jagijt. Dáj biejsstemij diehti soajttá ep desti gávna majt dárbahip luondos, vág ælla desti giedaj ávdán boahte buolvajda. Ajtu li æládusá ma luondo ja kultuvra nali li tsieggiduvvam ájnnasa árvvodahkamij, barggosajijda ja árronij alles Nordlándan. Vág galggá sihkarasstet ressursa boahte buolvajda gávnnuji de hæhttu ressursaj ja areála adno rievddaduvvat, vág oadtju guoddelis ávddánimev. Danen hæhttup ádásit ájádallat gáktu areálajt adnep ja ieme biejestedum areálaj ano hárráj. Ruodná málssom majna Nordlándan I barggamin, buktá áda vejulasjvuodajt Nordlánda æládusájt ja sebrudagájt ávddánahtátjit.

Ruodná málssoma diehti dárbahip aj ienep el-fámov, ienep gá mij uddni gávnnu. Enerjijjakommisjávna rappártá NOU 2023:3 milta dárbahip enersijjaano ja ádástuhte el-fábmobuvtadime hárráj lávkkít viek moadda lávke ávddálijguovlluj. Álles areálatjiegadime li viek dárbulattja vág állit dárbojt ienep el-fábmuj ja linjaj tsieggimij hárráj. Digitála infrastruktuvra vijddásap biggim galggá hiehpat areálaplánimijn, árronimijn, æládusávdánahttemijn ja digitála tjoavddusij hárráj vág laset árvvodahkamav. Danen ájggop pládnaprocessa tjadá gávnnat vædtsagijt ma hiebadi enersijjabiggimij ma máhtti doajmmat ietjá ájnas berustimij guovlo ja rijka dásen.

Luonndo ja ekovuogádagá ma buoragit doajmmi li állu guovdátjin gá biráshástalusájt ja dálkádakrievddamijt duosstot. Da li aj ájnas æládusájda ækton danen gá fálli vuodulasj dievnastusájt dagu rájnna tjáhtje, produktijva gádosajijt guolláj ja ednama dahkamav. Danen galggá plánidijn dálkádakrievddamijt vuorodit. Párka, ruodnáguovlo, bessat nuorráj gæhttjat ja merraj ja jávrijda bessat li aj ájnnasa iellema kvalitehtta ja bivnos bájkálasj sebrudagájda. Sjaddá ájnas ahte guovlo pládna bajet dilemmav árudagáj ja æládusáj areálladarboj ja luonndoressursaj dárboj ja luondo ja ekovuogádagáj suodjalime dárboj gaskan.

Aktiduvvam areála- ja jáhtulakplánim la ájnas jus galggá ruodná málssoma ulmijt állidit, dálkádakgássaj luojttemav binnedit ja álles guoddelis ávddánibmáj jáksát. Buorre ja nanos infrastruktuvrra iellemij, varresvuohatj, sebrudaksihkarvuohatj ja gergasvuohatj vájkkut. Tjoahkkáj dá alla iellemkvalitehtav ja bivnos sebrudagájt hábbmiji.

Nágin tjuolma:

- Gáktu máhtta pládna viehkken vág boatsojæládusá areálladárbo buorre areálapládnaprocessaj baktu várajda váldeduvvi.
- Gáktu máhtta pládna viehkken vág luondo valjesvuodav gáhtti ja dálkádakgássaj luojttemav binnedit álles areállaháldadime baktu?

- Gáktu máhtta pládna buoragit tjielgadi minerálaj rággáma areállaanon vidjurijt?
- Gáktu máhtta pládna rámmajt mierredit mij guosská stuoráp industriijaásadimij ja bieggafámo areállaanon vidjurijda? Duola dagu navti ahte areálladárbo ja dárbo el-fábmuj guovlo dáses árvustaláduvvá.
- Gáktu máhtta pládna dahkat guovlo dáse rámmajt mij guosská biebbmoednama ja ednambargo suodjalibmáj Nordlándan?
- Gáktu máhtta pládna viehкке luonndovádáj giehtadallamin?
- Gáktu máhtta pládna ruodná málssomij hiebadallat?
- Gáktu máhtta pládna rámmajt biedjat dábmarap adnuj enersijjias ja buorep adnuj udnás enersijjavuogádagás?
- Gáktu máhtta pládna viehkken gáhttitijit guovlojt majn la árvvo suodjalime hárráj?
- Gáktu máhtta pládna viehkken buorre areállatjielgadimijda æládusájda meran?

### 3.2 Guoddelis areállaháldadibme ja bivnos sebrudagá.

Ielle bájkálasj sebrudagájt dahkat gási ulmutja sihti jáhtálit la ájnas oasse ruodná málssomis. Areállapolitihkka máhtta viehkken sihke guovlloguovdátij ja smáv bájkij ávdánibmáj viehkken. Areállaplánim la ájnas vuodo árudagáj ja bivnos bájkij hiebadittjat málsudahkes dievnastusáj, æjvvalimsajij ja vejulasjuoda luondov niektit. Gus areálajt riehta láhkáj háldat de dat buktá økonomijjav mij sjaddá ja navti aj álmukláhko.

Nordlándan vidnudagá viek buoragit manni. Ajtu álmukláhko jurra de vil lassán, ja de dássju stádajn. Vidnudagá ma sjaddi, dárbaht ienep ja tjiehpes barggijt. SSB:a guovdásjindexa milta li Nordlándan ienemus suohkana ávdas suohkana. Hásstalus la rámmajt áttjudit ma bærrájgæhttji sihke smáv bájke ja stáda sjaddi. Dárboj smáv bájkij politihkav differensierit gánná iesjuhtik bájkij kvalitehta ja sierralágásjuoda guovdátij biejaduvvi, dát máhtta aj areállapolitihkkaj vájkkudit.

Sosiála guoddelisvuotta guoddelis ávdánimes merkaj gáhttit juohkkahasj oadtju buorre ja rievtagis vuodov rijbbamij. Jus bájkij ja æládusáj ávdánahttemij differensieriduvvam politihkav tjadát de dávk ienep ulmutja árru sihke stádajda ja smáv bájkijda. Galggá mobilitehtav nannit, infrastruktuurav sadjásis oadtjot ja bærrájgæhttjat ahte almulasj dievnastusájda bæssä fylkav miehtáj. Dasi gullu aj dilev láhtjet bivnos tjoahkkebájkijda ja stádajda, gánná bæssä gádjijt tsieggit, æládusáj ávdánahttet ja ásstoájggedájmajda ja æjvvalimsajijda. Álles areállaháldadibme I ájnas vædtsak gá galggá álles Nordlándan hábbmit vuogas, bivnos ja sebrudahtte sebrudagájt ma buorre iellemkvalitehtav hábbmiji sidij gudi dáppe árru ja sidij gudi diehki jáhtáli. Dán vuorodimen sjaddá sierraláhkáj ájnas sosiála guoddelisvuodav dættodit.

Nágin tjuolma:

- Gáktu máhtta guovlo pládna viehkken regionála kultuvrrabiráspolitihkav ávdánahtátijit mij guosská gáktu Nordlándan kultuvrraárbev háldadip?
- Gáktu rámmajt biedjat bivnos ja sebrudahtte stádajda ja tjoahkkebájkijda Nordlándan ma doajmmi?
- Gáktu máhtta pládna ridijit tjoavdet mij guosská stuoráp oassásij ásadibmáj stádajn ja tjoahkkebájkij?
- Gáktu máhtta pládna álles rámmajt mierredit asstoájggeárdagáj biggima hárráj?
- Gáktu máhtta pládna viehkken areállapolitihkkaj mij guovlo viesádij lågov bisot ja laset?
- Gáktu sihkarasstet dádjadahtte rámmajt gáktu galggá plánit daj guovlojn gánná goade ælla nav lahka, ja sæmme báttá huksat dárbojt dagu ednambarggo, luonndo, ålgoiellam ja ællobarggo, kultuvrramujto ja kultuvrrabirrasa, mannoæládusá ja ietjá æládusá ma li luonnduj tjanáduvvam?

### 3.3 Merragátte areállaháldadibme

Ájgij tjadá ij la merraguovlojn læhkám sæmmi dæddo areállaano hárráj dagu gátten vuojnne. Merraguovlo li aneduvvam aktisasj buorren gánná juohkkahattjan la birrusij sæmmi riektá manádit ja guollitjit. Ajtu li moadda áddáággásasj berustime merraguovloj ja merragátte hárráj. Danen dárbaHIP dágástallat gáktu máhtta sihkarasstet areállaháldadimev merragátten mij máhtudagá nali I tsieggiduvvam.

Guollebiebmadibme, guollim, mannoæladusá, jáhtulahka, asstoájggeárudagá, kája ja enersjijjabuvtadibme li nágin buojkulvisá gáktu merraguovllo aneduvvá. Dá vuoge areálav adnet muhttijn aj nubbe nuppe vuosstáj báhti. Mera areállaanov plánit ij la álkke ja moadda merraæladusá li aj jádon. Boahhteájge guollebiebmadibmáj gullu aj buvtadibme gátten, ja ájnas la dát guoddelis láhkáj ávddán. Pládnabargo tjadá átsát makta dá iesjguhtik areállaano vuoge máhtti aktan doajmmat. Dárbbu I mera ja gátte anov sæmmi bále plánit. DárbaHIP ienebut diehtet dakkir tiemáj birra dagu luondo valjesvuohta, tjáhtjebirás ja duobddága, danen gá tiemá sjaddi ájnasa gá plánit ájggu. Duodden dárbaHIP ienebut diehtet gáktu areállaadno marijna biologijjalasj moattebelakvuohtaj vájkkut.

Fiervvá I aj ájnas luondo moattebelakvuohtaj, álggoiellemij, æladusájda ja árromij. Moatten sajen li aj dáppe edna kultuvrramujto ja dat dahká bájkijt sierralágátjin. Stáhta bieles mierredin ádá njuolgadusájt jagen 2021 ma javlli fierváv máhtta moatte láhkáj háldadit bájkes bájkkáj lándan. Pládnabargo tjadá galggá konkretiseriduvvat gáktu pládnanjuolgadusá máhtti guovlo dásen tjuovvoluvvat, ja jus li dágálettja fierváv álles ja guoddelis láhkáj háldadittjat.

Nágin tjuolma:

- Gáktu máhtta pládna viehkken váj Nordlándan oadtjop vuogas ja álles merragáddeplánimav?
- Gáktu máhtta pládna viehkken gá merragátten li moatte lágásj dájma ma ájggu areálav adnet?
- Gáktu máhtta pládna viehkken váj oadtju rámmajt ma hiephi guollebiebmadime hárráj gátten ja nuoren?
- Gáktu máhtta pládna dilev láhtjet suohkangasskasasj merragáddeplánajda?
- Gáktu dahkat rámmajt mij guosská differensieriduvvam háldadibmáj Nordlánda fiervájs?
- Gáktu máhtta pládna viehkken váj guollim- ja guollebiebmadimæladusá ávddánahteduvvi guoddelis rámmaj sisbielen ávddálijguovlluj?
- Gáktu máhtta pládna viehkken vuorjás luonndoslájajt ja biologijjalasj moattebelakvuodav huvsatjit?

Daj gálmáj vuorodime tjadá ájggu pládnaprosæssa átsádit gávnnuji gus vædtsaga ma máhtti guoddelis tjoavddusij bærrájgæhttjat juohkka ájnna dilemma aktijvuodan. Vædtsagijjt ja tjoavddusijjt átsádip vásádusáj, vejulasjvuodaj ja máhtudagáj baktu, guoddelisvuoda álles gehtjadime milta.

## 4 Máhtudagá ja átsádimij dárbbu

*Makkir máhtov dárbaHIP plánav dagátjit?*

Pládnabarggo ja vájkkudustjiegadibme (KU) galggá máhtoj milta dagáduvvat. Danen galggá pládnaprosessa oassen dagáduvvat máhttovuodo pládnaj. Máhtto galggá duov dáv berustimev gávvidit ja máhtta politihkalasj mærrádusáj ja guláskuddamjavllamusáj vuodon aneduvvat, aj iesj pládnabargo álggolin. Máhttovuodon aneduvvá guoskavasj statistihkka mij la [www.nordlanditall.no](http://www.nordlanditall.no) máhttoportálan almoduvvam, aktan átsádime ja tiebmárappártá ma pládnabargguj guoski. Gehtja 2. tjuovvusav jus sidá gæhttjat makkir ieme máhtto pládnabargguj guoská.

Máhttovuodo sisano tsjuojggidusájt besa buktet pládnabargo tjadá. Máhtto mij dasi guoská tjoahkkiduvvá fylkkasuohkana pládnabargo næhttabælláj [www.nfk.no/rpa](http://www.nfk.no/rpa)

### 4.2 Tjiegadimdárbo

Duodden statistihkka mij juo gávnnu ja máhtojda ádá átsádimijs de dárbaHIP ienebut oahppat moatte tiemáj birra. Máhtto galggá aneduvvat iesj plána tjáledimen, ja aj plána vájkkudustjiegadime vuodon.

Nordlándá areálluhtaláhko dálla dagáduvvá, vuostasj lávkke I areálaj ulme ruhtalågov. Dát sjaddá ájnas oassen guovlo plána máhttovuodos. Jus galggá areálluhtalågov oadtjot dagáduvvam de dárbađ áđástuhteduvvam ja digitála pládnavuogádagájt suohkanijn. Areálluhtaláhko máhtta sjaddat vædtsak areállaháldadime ságastallamijda, viehken máhttovuododuvvam árvustallamijda ja dágástallamijda, aktan nannit politihkkárij mierredimvuodov gá pládnaoajvvadus giehtadaláduvvá.

Vuollein gávna nágín ájggeguovddelis buojkulvisájt áđá máhttuj. Lissta ij la álles, moatten suorgen viek jáhtelit rievddá:

- Daj plánaj evaluerim ma galggi gádoduvvat gá dálla mierret guovlo plánav areállaháldadime hárráj.
- Evaluerim guovlo dáse pládnanjuolgadusás mij guoská oasesguovdátijj ásadibmáj Nordlándan.
- Dahkat areálluhtalågov Nordlándá hárráj. Vuostatjín areálla ano ulme ruhtalågov.
- Dálkádakvárnnahtanalijsav diŋŋgut mij subtsas gáktu dálkádakrievddama Nordlándaj vájkkudi ja makta sebrudahka buktá hiebadit. Analijssa aj vuoset dájmajda majt bierrí tjadádit váj ij la desti nav várnnahtis.
- Enersijjaanalijssa gánná átsát gási hiehpá stuoráp industriijaálgadimijt biedjat ma edna enersijjav gájbbedi.
- Tjoahkkít máhtojt ma juo gávnnuđi Nordlándá minerálaressursaj birra.
- Dárbbó máhtudahkaj boatsojsujto birra.
- Revidieriduvvam fylka-ROS.
- Átsádit makkir máhtov dárbađ merragátte ja fiervá areállaháldadime diehti.
- Máhto biebbmoednamij kvalítiehta hárráj.
- Æládusáj areálladárbbó jus galggi ruodná málssomij hiebadit ja dav ávddánahttet.

Ánodip vuojnojt jus li ietjá vidjura majt bierrí tjielgádit guláskuddama bále. Dálla álmugav gáhttjop tsuojggidusájt buvtátjít ja dágástalátjít makkir máhtov hæhttup áttjudit plánav dagátjít.

#### 4.3 Vájkkudusájt tjielgádit

Divna regionála plána ma ávddálijguovlluj njuolgadusájt jali rámmajt mierredi biggimij galggi árvustallat ja gávvidit gáktu pládna birrasij ja sebrudahkaj vájkkut. Dát gáhtjoduvvá vájkkudustjielggidus (KU) ja galggá oassen pládnaoajvvadusás.

Ij gávnnu mierreduvvam vuohke gáktu regionála plánaj vájkkudusájt tjielgat. Vájkkudustjielggadusáj njuolgadustjála ahtu muhtem mudduj stivrrí. Dánna ávddán bohtá da árvustallama ma galggi dagáduvvat galggi plána mærrádusájda guoskat. KU:a sisadno ja vijddudahka galggá danen pládnadássáj hiebaduvvam ja pládnaprográmmav tjuovvot.

Plána mærrádusá vájkkudusá galggi árvustaláduvvat. Guovlo plána hárráj dát merkaj galggá badjásasj dásen árvustallat. KU galggá navti tjáleduvvat váj láchke álkket máhtta dádjadit plána vidjurijt.

Fylkkasuohkan ájggu dahkat álkkes modellav gáktu máhtta vájkkudusájt tjielgádit. Ulme I modælla máhtta aneduvvat vædtsagin vuosedittjat makkir vejulasjuoda árvustaláduvvi bargadijn ja iesjuhtik alternatijva vájkkudusájt gávvidit. Dási gulluji árvustallat gáktu vájkkudi dajda gálmá guoddelisvuoda dimensjávnnájda ja AN guoddelisvuoda ulmijda. Ihtap scenariht adná váj ájnas vállimij báhtusa tjielgaduvvi. Ájggop aj árvustallat makta areálluhtalågo bargo kárta máhtti aneduvvat oassen KU:as. KU álggotjálós máhtta aneduvvat vædtsagin pládnabargo guojmmiemierredibmáj ja liehket vuodon dágástallamij ja refleksjávnnáj.

Duodden KU:aj galggi pládnaoajvvadusá vájkkudusá Nordlándá luondoalvesvuohat ja tjáhtebirrasij árvustallat luondomoattebelakvuodalåga ja tjáhtjenjuolgadustjállaga hárráj árvustallat, aktan sámelåga ja boatsojuhtolåga guoskavasj njuolgadusá.

## 5 Ma pládnabargov stivrríj

*Majt galggá dibddet pládnabargov stivrrít?*

Dáhpádušá ja politihkalasj mærrádušá Vuona álggolín vájkkudi Nordlándá ávddánime ævtojda. Duodden li moadda rijkajgasskasasj vælggogisvuoda ja stáhta ja regionála njuolgadušá majt galggá plánidijn tjuovvot.

## 5.2 Rijkajgasskasasj vælggogisvuoda

AN guoddelisvuoda ulme li værálđa aktisasj barggopláđna gáktu aktan galggap hægjuvuodav gádodit, sieradusájt binnedit ja dálkádakrievddamij ganugahttet ávddál jage 2030. Ulme galggi doajmmat aktisasj globála nállán almulasj háldadussaj, vidnudagájda ja sivijla sebrudahkaj.

Guoddelisvuoda ulme oajvvehásstalusájt vuorodi ja li viehken ulmmelasj dájmajt jáhtuj biejatjit. Gá guoddelisvuoda ulme li birástahkan de máhtta pláđna nannit guoddelisvuodav bájke, guovlo ja værálđa dásen. Guoddelisvuoda ulmij ájnnašamos prinsihpaj gaskan le ahte ij aktan galga báhtset. Dát merkaj galggá ienemus várnnahis ulmutjijt vuorodit.

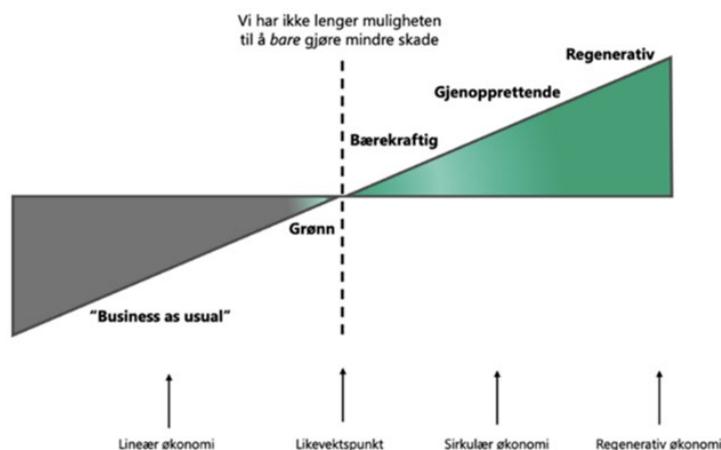
Muhtijn li guoddelisvuoda ulme aktan oasseulme viek nubbe nuppe lágátja. Sæmmi báttá vuoset dutkam aj ahte muhtem rádjáj li rijdo, sihke 17 ulmij gaskan ja sisjelt daj iesjgenğa oajvveulmij oasseulmij gaskan. Danen la guoddelisvuoda ulmij barggo viek gássjel.

Ienep ja ienep rijkajgasskasasj njuolgadušá báhti ma pláđnabarggij vájkkudi. Duola dagu AN:a áđá Luonndosjiehtadus (Montreal-sjiehtadus). Luonndosjiehtadusán li tjelgga ulme værálđa duobddágij ja ábijt suodjijit 2030 rádjáj; duola dagu galggá ájmmuj oadtjot 30% biejestedum luondos, suodjalit 30% ávddástiddje oasev ednamijs ja merajs, ja galggá amás slájaj gilvvemav binnedit 50%.

Europa Green Deal aj dálkádakneutralitiehtav stivri Fit-for-55-páhke njuolgadušáj tjadá ja guoddelis klassifiserimvuogádagá baktu mij gáhtjoduvvá EU Taksonomijja guoddelis æládusáj hárráj. Ulme I binnedit netto dálkádakgássaj luojttemav 55% jages 1990 jahkáj 2030, ja dát la vuodon gáktu Europa galggá dálkádakneutralitiehttaj jáksát jagen 2050. Taksonomijja mierret gáktu vidnudagá máhtti viehkedit dálkádakgássaj luojttema binnedibmáj váj galggi njuolgadušáj tjuovvot ja bierggit ruodná málssoma tjadá, sihke nasjávnlattjat ja rijkajgasskasattjat.

Regeneratijva ávddánahttem jali doajmma galggá viehken ressursaj áđástuhttemij ja váj buktá positijva ienepárvov bájkkáj, dálkádahkaj ja birrasij. Dási sihta Nordlándá viehkedit, gá lávkkip ienep regeneratijva guovlluj rijkajgasskasasj perspektijvan. Ja dáv perspektijvan átsádit sebrudak- ja areállaháldadimen.

Gávos vuoset gáktu dálla I ávddánime ja vuoset gæjnov dakkir ávddánibmáj mij duolli ja la regeneratijva.



*Gávos 2 Modælla man vuodon li diedo Sustainability gáldos: Restorative to Regenerative av COST (the European Cooperation in Science and Technology).*

### 5.3 Stáhtta stivvri

Ráddidus vuorddá fylkkasuohkana ja suohkana tjuovvu guoddelisvuoda ulmijt, nasjávnašasj dálkádak- ja birásulmijt ja álmukstivrav vuodon sebrudak- ja areállaplánidahttij, ja dilev láhtji jasska, guoddelis ja ielle bájkijda lándav miehtáj

Juohkka nælját jage dagáduvvi nasjávnašasj vuorddemusá regionála ja suohkanij plánimij. Jage 2023 nasjávnašasj vuorddemusájn vihtta vuorodime dættoduvvi:

1. Plánimav aktidit ja dajna aktisattjat barggat
2. Jasska ja sebrudahtte bájkálasj sebrudagá
3. Ákkádus ja guoddelis árvodahkam
4. Dálkádahka, luonndo ja birás boahtteáiggáj
5. Sebrudaksihkarvuolta ja gergasvuolta

Stáhta pládnanjuolgadusá aneduvvi nasjávnašasj areállapolitihkav ja berustimijt konkretisieritjit plánimin pládna- ja tsiekkaduslága milta. Dájt galggá aj pládnabargon vuorodit.

### 5.4 Regionála stivvrim

Areállaháldadime regionála pládna I sierraláhkáj tjanáduvvam niellja ávddánahttemulmijda doajmme pládnastresjijjan ja galggi gávvidit gáktu dájt máhtta tjuovvolit:

Ulmme 1: Bivnos ja sebrudahtte sebrudagá buorre kultuvrra-, service- ja dievnastusfálaldagáj gájkajda.

Ulmme 2: Innovatijva ja guoddelis æládusá ja industrijja ma ruodná málssomij viehkedi.

Ulmme 3: Birás- ja luonndoressursaj guoddelis ávddánibme.

Ulmme 4: Dábmaris, jasska ja birrasij vuogas infrastruktuvrra mij viesádij, mannij ja vidnudagáj dárbojt állit.

Pládnastresjijja aj javllá tjuovvovasj plánaj areállapolitihkajasj stivvrima ma galggi lãhpáduvvat, váldeduvvi fárruj areállaháldadime regionála pládnaj:

- Nordlándá fylkkapládna 2013-2025
- Stáda- ja regiávnnaáguovdásjpolitihka regionála pládna
- Bivddema ja sisednamguollima regionála pládna
- Lomsdal-Visten fylkkaossepládna ja Sjunkan-Mistenfylkkaossepládna.

Nordlándá fylkkasuohkan la regionála kultuvrrabirásosjválasj ja galggá viehken kultuvrramujtojt ja kultuvrrabirrasijt guhkesággásasj ja guoddelis perspektijvan háldadit. Nordlándá fylkadigge mierredij regionála pládnastresjijjan ahte kultuvrrabirrasa galggi oassen areállaháldadime regionála plánas. Dát merkaj pládna galggá viehken regionála kultuvrrabiráspolitihkav ávddánahtátjit mij guosská gáktu Nordlándá kultuvrraárbev. Duodden galggá dálkádagá ja birrasa, ednambargo, guollima, suvddema, guollebiebmadime, minerálláældusá, boatsojsujto ja tjáhtjeháldadime areállapolitihkka sjaddat oassen regionála plánas.

Nordlándá fylkkasuohkanin la aktisasj barggosjiehtadus Sámedikkijn, mav Nordlándá fylkadigge dáhkkidij jagen 2018. Sjiehtadusán nammaduvvá duola dagu man ájnas boatsojældus le ja dan duobddága dárbahtti suoddjimav ja dav galggá pládnabargojn tjuovvolit. Sjiehtadusán tjuodtju: «Sjiehtadusá baktu guorrasip boatsojældusá areállasuodjalibme galggá sihkarasteduvvat. *Boatsojældus la moattet bieles dætto vuolen ja danen dárbahtti*

*sierralágásj suodjalimev ietjas guohtomednamijs. Boatsojæládusá areállaberustimijt hæhttu vuorodit buorre areállapládnaprocessaj baktu».*

## 5.5 Gáktu li vidjura ietjá regionála plánaj ja stratesijijaj hárráj

Regionála pládna dagáduvvá sæmmi báttá gá regionála pládna sosiála guoddelisvuoda ja ielle bájkij hárráj. Dajn guovtijn plánaj la aktisasj stivrrim- ja referánsajuogos, valla sierra prosjæktajuohkusa ja barggojuohkusa.

Areállaplánima ulmme I lága milta dilev láhtjet guoddelis ávddánibmáj ja gæhttalit mærrádusájt dahkat ma aktidi ressursaj anov ja suodjalimev. Duodden sosiála ja økonomijjalasj ávddánibmáj li duola dagu álmukvarresvuoha ja sebrudaksihkarvuoha ájnas vieledime plánidijn. Danen la areállaháldadime aj ábbálasj ja vijdep sebrudakávdánime vædtsagin. Jus la aktisasj barggo dájna nuppijn guovlo plánaj de ihkap álkkebun vuojnná ábbálasj sebrudakávdánahhtema dárbojt ja tjoavddusijt. Gehtja tjuovvusav 1 mij vuoset makkir guovlo plána ja stratesijija pládnabarggij vájkkudi.

## 6 Organiserim ja mierredibmáj fárruj bessat

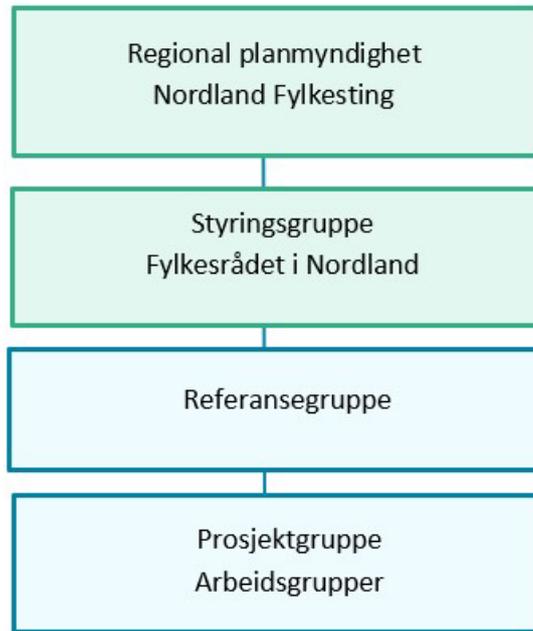
*Gáktu galggá pládnabarggo tjadáduvvat?*

Váj pládna- ja tsiekkaduslága ájggomusáv fárruj bessat mierredime ja AN:a guoddelisvuoda ulmij ulmmejáksámav galggá állit de pládnabarggij biejaduvvi dá ulme:

1. Pládnabarggo galggá rabás ja sebrudahte ja viehkedit areállapolitihkkaj mij la máhtudagá nali tsieggiduvvam AN:a guoddelisvuoda ulme galggi pládnabargo vuodon ja dájmalattjat aneduvvat bargadijn.
2. Edna ja vijdes oassálasstema diehti galggá álmuk dábddát pládna I sijá.

### 6.1 Pládnabargo organiserim

Nordlánda fylkkasuohkan pládnabargov jádet. Dát la komplæksa barggo mij galggá tjadáduvvat. Barggo návti organiseriduvvá:



Gávos 4 Aktisasj organisierim bargos guovtij regionála plánaj.

Barggo organisieriduvvá Nordlánda fylkkasuohkana parlamentarihkalasj stivrimvuoge milta. Nordlánda fylkaráde vásstet stivrima ávdás gitta ássje fylkadikken giehtadaláduvvá. Sebrudakávdánahttema ássudahka vásstet praktihkalasj ávdásvásstádusá ávdás prosjæktajádedimijn ja barggij la sierra pládnadájmadahka ásaduvvam. Sebrudakássudagá jádediddje vásstet duola dagu prosjevta kvalítiehta bærrággæhttjen.

### Nordlánda Fylkadigge

Nordlánda fylkadigge la guovlo pládnaoajválasj, mij oajvvat ja gænna l alemus ávdásvásstádus pládnabargo ávdás. Nordlánda fylkadigge mierredij pládnabargo álgov ja galggá lãhpalasj pládnaoajvvádusáv giehtadallat.

### Nordlánda fylkaráde

Fylkaráde l stivrimjuogos ja sij pládnabargo ávdás vásstedi gitta lãhpalasj giehtadallamij Nordlánda fylkadikken. Fylkaráde bargo ulmijt ja rámmajt definieri gá pládnaprográmmav mierret. Fylkaráde pládnaoajvvádusáv mierret ávdál guláskuddamij ja lãhpalasj mærrádussaj sáddiduvvá. Fylkaráde sehkan jus la dárbbu prosjevtav rievddadit ednagit ja plána bargadijn diededuvvi ávdánahttema birra.

### Referánssajuogos

Pládnabarggij galggá referánssajuogos ásaduvvat. Referánssajuohkusij gãhtjoduvvi guovdásj oajválattja ja aktisasj barggoguoyme, aktan nágin jádediddje fylkkasuohkanis. Juogos la fágalsj dágástallamij ja tsuojggimij ariená gá mihhtomierijda jáksá. Juohkusa dahkamus la rádijt vaddet, aktan ávdedit daj orgánaj vuojnojt majt juohkusa sebrulattja ávdásti. Juohkusin la ájnas dahkamus bargo állesvuodav sihkarasstet ja jut guoddelisvuoda buojkuldagá gálmmá dimensjavná tjuovvoluvi.

Ájrrasa: Sebrudakávdánahttema ássudagá fylkkadirekterra (jádediddje), Stãhtaháldadiddje, KS Nord-Norge, NHO Nordland, Innovasjon Norge Nordland, Nuortta universitiehtta, Fylkkasuohkana ássudakjádediddje: sebrudakávdánahttema ja jáhtulagá ja infrastruktuorra ássudagájs.

### Fylkkasuohkana direktterajuogos

Pládnabarggo sjaddá moadda fáhkasuorgijt duohtadit. Dát gájbbet ressursajt galggá barggij aktidit. Fylkkasuohkana

direkterrajuohkusa duogen la bærrárgæhttjat aktidimev ietjas organisasjavnán, dan vuolen aj viehke fylkkasuohkana ietjá ássudagás ja fáhkasuorgijs prosjæktajuohkusijda ja barggojuohkusijda.

## 6.2. Areállaháldadime guovlo dáse pládna

Bæjválasj prosjæktabargo organisierim ij la statisk, valla máhtta dárbojda ja dahkamusájda hiebaduvvat pládnabargo gálmma fásajn; álgo, pládnafása ja mierredimfása (gehtja 7. kapihttalav).

Areállaháldadime guovlo dáse plánan galggá sierra prosjæktajádediddje, pládnadájmadahka, prosjæktajuogos ja barggojuohkusa. Gánná tiemá li muodugattja, de máhtta prosjæktajuohkusav ja barggojuohkusijt adnet goappátij guovlo dáse plánaj dahkamij.

**Prosjæktajádediddje** vásstet pládnabargo prosjevta jádedime ávdás. Prosjæktajádediddje duogen la prosjevta bæjválasj jádedibme, koordinierim ja jáhto. Dán barggij la prosjæktajádediddjen viehke pládnadájmadagás ja prosjæktajuohkusa. Prosjæktajádediddje duogen la vuogas láhkáj delegierit dahkamusájt bargadijn. **Pládnadájmadahka** galggá prosjæktajádediddjev doarjot plána bargadijn. **Prosjæktajuogos** doarjju prosjæktajádediddjev plána bargadijn ja danna li ájrrasa suohkanij ja guovlo dáse háldadusás. Prosjæktajuogos galggá viehken pládnaprográmmajn barggat, ja galggá sierraláhkáj gehtjadit makta plána iesjguhtik oase li aktij másskiduvvam vuogas láhkáj. Madi pládnaprosæssa ávdán de ihkap prosjæktajuohkusa dahkamusá ja dan ájrrasa málsu prosjevta dahkamusáj milta.

### Barggojuohkusa

Plána pládnafásan, de ihkap tjoahkkip **barggojuohkusijt** pládnabargo gálmá vuorodimijda; ruodná málsoma areállaháldadibme, guodelis areállaháldadibme ja bivos sebrudagá ja merragátte areállaháldadibme. Barggojuohkusa de pládnafásaj oassálassti ja bukti oajvvadásijt plána sisadnuj, dagu tæksta, njuolgadás ja dájma doajmmaprográmmajn. Juohkusijn li ájrrasa suohkanij ja guovlo dáse háldadusás. Barggojuohkusij jádediddje li fáron prosjæktajuohkusin.

## 6.3 Oassálasstem

Fylkkasuohkana roalla I pládnabargov jádedit. Navti I aj fylkkasuohkana duogen dilev láhtjet dájmalasj oassálasstemij sijáj gaskan gejdá pládna guosská. Dát guosská sierraláhkáj mánájda ja nuorajda gudi dábálattjat e állu gullu pládnaprosessajn. Vuorrasijráde, doajmmahiereduvvama ja nuora galggi pládnabarggij sebrudahteduvvat.

Plána stuorrudagá ja vejulasj vájkkudusáj diehti I ájnas rabás ja demokratijjalasj prosessajn. Jus galggá dábdát sisadno munji guosská de dat gájbbet fylka suohkana, vidnudagá, oajválattja, organisasjavná ja politihkkára sæbri.

Diedo pládnabargo birra gávnnuji fylkkasuohkana næhttabelijn, guossida [www.nfk.no/rpa](http://www.nfk.no/rpa) jus sidá ienebut diehtet pládnabargo birra. Dáppe gávna gáktu pládnadájmadagáj guládallat jus dujna li gatjálvisá jali tsuojgidusá. Plána dagádijn ja formála guláskuddamij bále ásaduvvi fáhkabiejve, digitála tiebmátjåhkanime, barggomillo jnv. Ietjá láhkáj diededit la aj vejulasj. Pládnabargo galggá nav guhkás gá vejulasj adnet iene arienájt bargo birra diededitjat ja oassálasstemav sihkarastájt.

Stáhta orgána ja suohkana galggi bessat plánimij oassálasstet gá dat sijá doajmmaguovlluj jali ietjasa plánajda jali mærrádusájda vájkkut. Ulme I oassálasstemav bærrárgæhttjat ja jut regionála plána sjaddi almulasj oajválattjajda buorre stivrimvædtsaga.

Almulasj oajválattjaj oassálasstem pládnabarggij la aj oassen sijá ietjasa dahkamustjoavddemis regionála dásen. Regionála ja stáhta etáhta máhtti viehkeidit máhtujn, fágalsj vuojnoj ja guovdásj nasjavnálasj vuojnoj gaskostimijn. Nordlánda fylkadigge oajvvat. Dát merkaj vájku almulasj oajválattja pládnabarggij sæbri de ajtu bessi vuojnosa ávdedit guláskuddamin, jali mañjela prosessan.

Nasjávnnálasj ja regionála stáhta orgána li fáron regionála pládnaforumin. Pládnaforum aneduvvá ariednán tiemájt ja tjuolmájt dágástalátjit ma divna suorggeberustimijda guoski. Nasjávnnálasj ja regionála stáhta orgána barggojuohkusijda gáhtjoduvvi gánná ber hiehpá.

Sámelága rádudallamriektá merkaj sámijn la riektá rádudallat ássijn ma sidjij njuolgga vájkkudi jali ihkap sjaddi vájkkudit. Stuoráp ássijn, jali prinsipiella ássijn, de la Sámedigge nav gáhtjoduvvam "berørt". Sámedigge I diededam siján ij la kapasitiehtta bargo referánssajuohkusij sæbrat, valla máhtti tjáhkanimijda oassálastet mañenagi jus la dárbbu. Ájggop rádudallamvælgo bagádallama aktijvuohtaulmutjav áttjudit dáj guovte regionála plánajda juogu de Sámedikken jali Nordlándá stáhtaháldadiddjen. Soajttá aj bájkálasj sáme berustimij jali tjieldij guládallap jus li ássje ma sidjij guoski.

Suohkanij politihkkára bargguy sebrudahteduvvi navti ahte pládnaprográmma oajvvadus ja lãhpalasj plána oajvvadus guláskuddamij ja almulasjuohtaj biejaduvvi. Regionála dáse politihkkára lãhpalasj pládnaoajvvadusáv Nordlándá fylkadikken giehtadalli.

## 7. Ávddánibme

### *Gáktu galggá barggo ávddánit?*

Tabellan 1 vuosedip gáktu ájggop plánim galggá ávddánit gálmán gávdan.

Juohka gávdan li iesjuhtik dahkamusá ma galggi tjadáduvvat, iesjuhtik dárbutn organisierima ja oassálasstema hárráj. Prosjæktabargo organisierim galggá iesjgenga gávdaj dahkamusájda ja dárbojda hiebaduvvat.

### *Gárvedime gávdá:*

Pládnaprográmmav dahká, álggá máhto viedtjamijn. Dánna boahhte pládnabargo rámma mierreduvvi. Gárvedime gávdá dáhpádusá li rávvadin ávddánimplanan. Nordlándá fylkkaráde I pládnaprográmmav mierredam jagen 2023.

### *Pládnagávdá*

Dán gávdan dagáduvvá pládnaoajvvadus mierreduvvam pládnaprográmma milta. Dánna tjadáduvvi oassálasstem, fáhkabiejve ja seminára váj moaddása besi ietjasa oajvvadusájt buktet. Prosjæktajuogos ja barggojuohkusa æjvvali tjuolmájt dágástalátjit ja ádá areállapolitihka oajvvadusáv buvtátjit. Máhtov áttjut, areállapolitihka vejulasjuodajt árvustallá ja vájkkudustjiegadimev dahká. Boados sjaddá pládnaoajvvadus mav guláskuddamij sáddi goalmát gávdan; mierredimgávdá.

Dáj dahkamusáj diehti I dárbbu bargov vijddát organisierit. Dási gullu vijdes oassálasstem (sierra oassálasstemplaná milta), aktan barggojuohkusijt sebrudahttet.

### *Mierredimgávdá:*

Regionála plána oajvvadus aktan doajmmaprogrammajn guláskuddamij sáddiduvvá. Pládnaprográmmav rievddat guláskuddamvástádusáj milta. Lãhpalasj giehtadallam plániduvvá Nordlándá fylkadikken jagen 2025.

Tabælla 1 vuoset ávddánimplánar badjásasj mihtomierij pládnabarggij.

	2023				2024				2025			
	N1	N2	N3	N4	N1	N2	N3	N4	N1	N2	N3	N4
Máhttoáttjudibme ja pládnaprográmma dahkam	X	X										
Pládnaprográmma guláskuddam				X								
Giehtadallam				X								
<b>Pládnaprográmma mærráðus</b>				X								
Pládnagávda máhto áttjudibme			X	X	X							
Oassálasstem			X	X	X	X						
Vássám plánajt evaluerit				X	X	X						
Pládnaoajvvadásá dahkat					X	X						
Vájjkudusájt tjelgadi				X	X							
Pládnaoajvvadás mierreduvvam							X					
Pládnaoajvvadás guláskuddamin							X	X				
Pládnaoajvvadásá giehtadallam								X	X			
<b>Nordlándá fylkkaráde lãhpalsj pládnaoajvvadásá mierret</b>									X	X		
<b>Lãhpalsj giehtadallam Nordlándá fylkadikken</b>										X		

Tabælla 1 Ávddánimpládna. Politihkalsj mærráðusá li buojdes fántan. Nordlándá fylkkaráde dahká divna politihkalsj mærráðusájt desik Nordlándá fylkadigge vijmak ássjev mierret lãhpan. N merkaj jahkeneljadis.